

Rhodos – hier werden alle Urlaubswünsche wahr. Sonne tanken, antike Stätten sehen, eine gute Zeit verbringen: Erleben Sie einen abwechslungsreichen Urlaub mit dem Rhodos-Reiseführer von Sunny Cars.

### **HIGHLIGHTS**



ANTIKE WELT WARTET!

Monólithos: Romantischer als die Kreuzritterburg bei diesem stillem Dorf liegt keine andere Festung auf Rhodos.

- Altstadt von Rhodos: Sehenswürdigkeiten kommen hier beinahe "massenhaft" vor. Original mittelalterliches Ambiente bietet die von einer mächtigen Mauer umgebene, abends besonders romantische Altstadt.
- Archäologisches Museum:

Antike Kunst im ehemaligen Ordenshospital der Johanniter.

 Ritterstraße: Historische mit Kieselsteinen gepflasterte Straße, an der die restaurierten Paläste der Ritter stehen.

- Volkstanztheater Nelly Dimóglou: Unterm Sternenhimmel kann man Volkstänze aus den verschiedenen Landesteilen Griechenlands erleben.
- Synagoge Kahal Shalon: Begegnung mit der tragischen jüngeren Gesichte, Erinnerungen an eine multikulturelle Zeit.
- Odós Sokratoús: An der Hauptgasse der Altstadt wird alles feilgeboten, was als Souvenir taugt.
- > Stadtmauer: Ein Teilstück der 4 km langen mittelalterlichen Mauer darf zweimal wöchentlich begangen werden. Der Wallgraben ist jederzeit zugänglich.
- Néa Agorá: Im Innenhof des orientalisch anmutenden Bauwerks aus italienischer Zeit schmeckt das Gýros besonders gut.
- Mandráki-Hafen: Im schönsten Inselhafen liegen Jachten, Fischer- und Ausflugsboote vor eleganten Straßencafés vertäut.

- Bischofskirche Evangelismós: Die orthodoxe Bischofskirche gleicht mit ihren Wandmalereien einem Bilderbuch der Theologie.
- Thermen von Kallithéa:

Ein Thermalbad wie aus 1001 Nacht – Badezeug nicht vergessen.

#### Anthony-Quinn-Bucht:

Fotogene Fels-Bucht mit Mini-Strand, ideal für Schnorchler.

- ▶ Tsambíka-Strand: Langer, völlig unverbauter Sandstrand unter dem gleichnamigen Klosterberg, ideal für Sonnenanbeter und Wasserratten diese Sehenswürdigkeit auf Rhodos sollten Sie sich nicht entgehen lassen.
- Líndos: Das schönste Städtchen der Insel besteht aus einem Gassenlabyrinth zwischen Stränden, einer Ritterburg und einem antiken Tempel auf der Akropolis.

#### Kámiros:

2200 Jahre alte Ruinen zeugen von hellenistischer Stadtkultur – mit Meerblick!



- Schmetterlingstal: Wer früh am Morgen kommt, erlebt das enge, grüne Tal mit kleinen Wasserfällen als Idylle.
- Filérimos: Das romantische Kloster, die Aussicht über die Insel und das Meer sowie hausgemachter Kräuterlikör stehen am Ende einer kurvenreichen Fahrt.

### Kloster Thári:

Die Kirche des einsam gelegenen Männerklosters ist mit sehr gut erhaltenen Fresken geschmückt.

### Glístra-Strand:

Die Hotels rücken zwar immer näher, aber noch ist der sichelförmige Sandstrand bei Kiotári unverbaut.

### Prasoníssi:

Der breite Sandstrand mit vorgelagertem Inselchen ist wegen seiner windsicheren Lage ein Dorado für Windsurfer. Asklépion auf Kos (Ausflug): Im dreistufigen Heiligtum des Gottes Äskulap suchten die Menschen schon in der Antike Erholung und Heilung, eine der Sehenswürdigkeiten auf Rhodos, die man gesehen haben muss.

#### > Kos-Stadt (Ausflug):

In der modernen Stadt mit ihrem bildschönen Hafen durchdringen sich Antike, Mittelalter und Gegenwart).

▶ Sími (Ausflug): Der außergewöhnlich fotogene Hauptort der kleinen Nachbarinsel lohnt einen Tagestrip.



#### ANREISE MIT DEM FLUGZEUG

Der beim Dorf Paradíssi südwestlich der Inselhauptstadt gelegene Flughafen wird zwischen April und Oktober von zahlreichen Flughäfen Deutschlands, Österreichs und der Schweiz von Chartergesellschaften angeflogen. Linienflüge sind häufig billiger, führen aber immer über Athen. Flughafenbusse gibt es nicht. Linienbusse halten etwa 200 m von der Ankunftshalle entfernt an der Hauptstraße (nach Verlassen des Flughafengebäudes nach links wenden, die Hauptstraße überqueren und noch ca. 25 m nach links weitergehen). Sie enden in Rhodos-Stadt am Busbahnhof an der Néa Agorá; dort kann man in andere Busse umsteigen. Alle Hotels in der Altstadt sind von hier aus in 5-15 Minuten zu Fuß zu erreichen.

Zahlreiche Taxis auf dem Rhodos Flughafen stehen direkt vor der Ankunftshalle bereit. Sie fahren zu jedem Ort der Insel; der Fahrpreis richtet sich nach dem Taxameter. Alle Taxifahrer sprechen ausreichend Englisch, viele auch zumindest etwas Deutsch. Wer einen Leihwagen für Rhodos vorab gebucht hat, kann sich sein Fahrzeug auch direkt an den Flughafen bringen lassen.

# MIT BAHN ODER AUTO UND SCHIFF

Moderne Autofähren verbinden Rhodos täglich mit Piräus, dem Hafen Athens. Direkte Autofähren ab Italien gibt es nicht; wer mit dem Auto anreisen will, muss zunächst von Italien nach Pátras auf dem Peloponnes übersetzen und von dort nach Piräus fahren. Am bequemsten ist die Reise ab Venedig (Mo-Fr ab 17 Uhr, Sa/So ab 12 Uhr, Fahrzeit ca. 28-30 Std. bis Pátras); am kürzesten ab Brindisi (Fahrzeit ca. 7 Std. bis Pátras). Weitere Abfahrtshäfen sind Bari und Ancona.

#### → GELD UND WÄHRUNG

Landeswährung ist der Euro. 1 Euro = 1,29 CHF, 1 CHF = 0,77 Euro. Das Wort "Euro" wird auf Griechisch "éwro" ausgesprochen. Die Untereinheit Cent heißt in Hellas "leptá". Bargeldautomaten gibt es auf Rhodos in großer Zahl. Daran kann man mit seiner Kreditkarte oder mit EC-/Maestro-Karte plus Geheimnummer rund um die Uhr Euros abheben. Die Höhe des verfügbaren Betrags ist von Bank zu Bank unterschiedlich und hängt auch von den Regelungen der eigenen Hausbank ab.

Was Sie noch über Geld auf Rhodos wissen müssen: Meist wird pro Auszahlung auf EC-/Maestro-Karte vom Konto eine Gebühr von 6 Euro abgebucht, die unabhängig von der Höhe der Abhebung ist. Es ist also günstiger, einmal viel als mehrmals wenig Geld abzuheben. Abhebungen vom eigenen Kreditkartenkonto sind sehr viel teurer, wenn man auf diesem Konto über kein vorher eingezahltes Guthaben verfügt. Hat man ein Guthaben, sind Abhebungen mit der Kreditkarte hingegen meist gebührenfrei. Mit der Postbank Sparcard können Inhaber eines Postbank-Sparbuchs an Automaten mit VISA-Zeichen Geld abheben. Banken sind Mo-Do 8-14 und Fr 8-13.30 Uhr geöffnet.

### TIPP ZUR WÄHRUNG AUF RHODOS:

Viele Reisebüros, private Wechselstuben und Hotels offerieren für Fremdwährungen Wechselmöglichkeiten "zum Bankkurs", erheben dafür aber Gebühren.

### **▶** REISEZEIT

Wer den Urlaub auf Rhodos in vollen Zügen genießen möchte, sollte folgendes über die Reisezeit auf Rhodos wissen: Die Touristensaison dauert auf Rhodos von April bis Mitte November. In der übrigen Zeit sind die meisten Hotels und Pensionen außerhalb der Inselhauptstadt ebenso wie viele Tavernen und Bars in den Badeorten geschlossen.

### **▶ TEMPERATUREN**

Die Tageshöchsttemperaturen auf Rhodos liegen von Mai bis Oktober bei 25-33 °C, nachts sinkt das Thermometer in dieser Zeit auf 15-22 °C ab. Von Juni bis August fällt praktisch kein Regen, im Mai und September maximal an 2-3 Tagen. Die Wassertem-

peraturen auf Rhodos liegen zwischen 19 °C im Mai, 25 °C im August und 22 °C im Oktober. Die kältesten Monate sind der Februar und März mit 16 °C am Tag, 9 °C in der Nacht und Wassertemperaturen von 16 °C. Zwischen Dezember und März regnet es im Durchschnitt 8-14 Tage pro Monat.

#### KLEIDUNG UND AUSRÜSTUNG

Während der Touristensaison (siehe: Reisezeit für Rhodos) ist tagsüber Sommerbekleidung ausreichend, für die Abende sollte man einen leichten Pullover oder eine Jakke mitnehmen. Wer wandern will, braucht eine Kopfbedeckung (Sonnenschutz!) und feste Schuhe. Eine Feldflasche ist umweltfreundlicher als eine Plastikwasserflasche: Quellwasser ist billiger als Tafelwasser. Mücken kommen auch auf Rhodos vor. In vielen Zimmern stehen Räucherschlangen als Mückenschutz zur Verfügung; trotzdem sollte man ein Mückenschutzmittel und auch ein Mittel zur Verwendung nach einem Stich mit sich führen. Lärmempfindliche Urlauber werden sicherlich auch Ohropax zu schätzen wissen. Schmerzmittel wie Aspirin braucht man hingegen nicht unbedingt mitzunehmen: Sie sind in Griechenland viel preiswerter als in Mitteleuropa und nicht nur in Apotheken, sondern auch an Kiosken erhältlich.

### GESUNDHEIT UND VERSICHERUNGEN

Zwischen Deutschland, Österreich und Griechenland bestehen Sozialversicherungsabkommen, sodass Bürger dieser Länder sich mit der von der heimischen Krankenkasse ausgestellten European Health Card in Griechenland ärztlich behandeln lassen können. Kassenärzte behandeln Patienten, die ihnen keinen Briefumschlag mit ein paar Banknoten zustecken, jedoch meist nur ausgesprochen ungern; langes Warten ist an der Tagesordnung. Besser ist eine private Auslandskrankenversicherung: man zahlt bar und lässt sich die Unkosten hinterher erstatten. Wenn man mehrmals im Jahr ins Ausland reist, lohnt sich eine Ganzjahresversicherung, die billiger ist als eine Einzelpolice für nur einen Urlaub.

Impfungen sind nicht vorgeschrieben. Die ärztliche Grundversorgung ist gut; bei schweren Erkrankungen oder Unfällen sollte man aber besser nach Hause fliegen. Griechische Ärzte verschreiben sehr schnell Antibiotika. Wer bei Erkältungen und anderen Beschwerden Naturheilmittel bevorzugt, bringt sie besser selbst mit. Gleiches gilt auch für Medikamente, die man regelmäßig einnehmen muss.

### ▶ REISEDOKUMENTE UND ZOLL

Seit 2000 ist Griechenland dem Schengener Abkommen angeschlossen; Ausweis-



kontrollen finden bei Flugankünften aus EU-Ländern nur noch in Ausnahmefällen statt. Trotzdem müssen Pass oder Personalausweis mitgeführt werden. Gegenstände zum persönlichen Gebrauch können im Verkehr zwischen EU-Ländern zollfrei mitgeführt werden; dazu zählen auch 800 Zigaretten pro Person, 10 Liter Spirituosen und bis zu 90 l Wein.

#### **▶ DIPLOMATISCHE VERTRETUNGEN**

Deutsches Honorarkonsulat: Odós Amerikís 55, Rhodos-Stadt, Tel. 22410 37125, Fax 22410 36432, dgiortso@otenet.gr. Österreichisches Konsulat: Odós Iróon Politechníou 21, Rhodos-Stadt, Tel. 22410 75738, Fax 22410 32643, sawaspap@hotmail.com.

Schweizer Konsulat: Odós Grigóriou Seféri 108, Rhodos-Stadt, Tel. 22410 73690, Fax 22410 78130, rhodos@honorarvertre-

#### **INFORMATION**

### Griechische Zentrale für Fremdenverkehr:

Deutschland: Wittenbergplatz 3a, 10789 Berlin, Tel. 030/2176262, Fax 2177965. Neuer Wall 18, 20354 Hamburg, Tel. 040/454498, Fax 454404. Pacellistraße 5, 80333 München, Tel. 089/222035, Fax 297058.

Österreich: Opernring 8, 1010 Wien, Tel. 01/5125317, Fax 5139189.



### **BUS**

Preiswerte Linienbusse auf Rhodos verbinden die Inselhauptstadt meist mehrmals täglich mit allen Küstenorten und vielen Binnendörfern. Der Busbahnhof liegt am Rande der Néa Agorá an der Grenze zwischen Alt- und Neustadt. Hier hängen auch die Fahrpläne aus. Bezahlt wird im Bus auf Rhodos. Ein Ticket von Rhodos-Stadt nach Líndos kostet 5 Euro.

Was Sie noch über Busse auf Rhodos wissen sollten: Innerhalb von Rhodos-Stadt verkehren zwischen 6.30 und 21 Uhr Stadtbuslinien. Die zentrale Haltestelle für alle Linien befindet sich an der Uferstraße vor der Néa

Agorá am Mandráki-Hafen. Die Busse verbinden auch viele stadtnahe Hotels mit der Innenstadt

#### MOTORRAD UND LEIHWAGEN

Mietautos vom Kleinwagen bis zum Jeep sowie Mopeds, Motorroller und Enduros stehen in der Stadt und in allen Urlaubsorten zur Verfügung. Wer auf Rhodos ein Auto mieten will, muss mindestens 21 Jahre alt und seit mindestens einem Jahr im Besitz des Führerscheins sein. Für Mopeds beträgt das Mindestalter 16 Jahre. Der nationale Führerschein genügt.

Beim Abschluss einer Vollkaskoversicherung für einen Mietwagen sollte man darauf achten, ob auch Schäden an der Unterseite des Wagens und an den Reifen mitversichert sind. Meist ist es preisgünstiger, einen Leihwagen für Rhodos schon vorab im Heimatland über das Internet oder ein Reisebüro zu huchen

#### ▶ VERKEHRSREGELN

Wer mit einem Leihwagen auf Rhodos unterwegs ist, sollte folgendes beachten: In Griechenland wird rechts gefahren; es gelten die international üblichen Verkehrszeichen. Die zulässige Höchstgeschwindigkeit beträgt innerorts 50 km/h, auf Landstraßen 90 km/h, auf Schnellstraßen 110 km/h und auf Autobahnen 120 km/h. Auf Schnellstraßen werden auch die Standspuren als Fahrspuren benutzt. Die Promillegrenze liegt bei 0,5. Kontrollen sind selten, die Bußgelder im Falle eines Falles aber drastisch: Falschparken z. B. kostet über 60 Euro.

### FAHRRÄDER UND **MOUNTAINBIKES**

Fahrräder und Mountainbikes werden in vielen Urlaubsorten vermietet. Auskunft über die nächstgelegene Mietstation geben Reiseleiter und Hotels.

### **TAXIS**

Taxis sind auf Rhodos zahlreich und preiswert. 1 km Fahrt kostet ca. 1,45 Euro. Zuschläge werden für Nachtfahrten zwischen 0 und 6 Uhr, für Fahrten zum Flughafen und Hafen, für Gepäckstücke über 15 kg sowie für telefonische Bestellung erhoben. für Gepäckstücke über 10 kg sowie für telefonische Bestellung erhoben.

### TIPP ZU TAXI AUF RHODOS:

In den Städten verfügen alle Taxis auf Rhodos über Taxameter. Auf dem Land heißen die Taxis agoraion; der Preis berechnet sich nach Kilometern, Preistabellen hängen aus. (Von Rhodos-Stadt zum Flughafen ca. 26 Euro, nach Líndos ca. 55 Euro, nach Monolithos ca. 105 Euro) Taxizentralstation Rhodos-Stadt: Tel. 22410 27666.



### ▶ AUSFLÜGE ZU DEN **NACHBARINSELN**

Ausflüge zu den Nachbarinseln kann man am preiswertesten mit den großen Autofähren und anderen Linienschiffen unternehmen. Für Tagesausflüge ist es jedoch oft praktischer, die etwa doppelt so teuren Tragflügelboote oder Katamarane zu nutzen, da sie für den höheren Preis dann auch doppelt so schnell wie konventionelle Schiffe sind.

Fahrkarten für alle Linienverkehrsmittel sind in vielen Reisebüros erhältlich. Fahrkarten für Linienschiffe werden außerdem vor Abfahrt der Schiffe auch im Hafengebäude auf der Mole verkauft.

Außerdem bieten manche Reisebüros und die Reiseleiter der Veranstalter Tagesausflüge zu mehreren Inseln an. Inbegriffen sind meist der Transfer vom Hotel zum Schiff und umgekehrt sowie eine Reiseleitung am



### **EINTRITTSPREISE**

In den meisten Museen und Ausgrabungsstätten variieren die Preise auf Rhodos zwischen 3 und 6 Euro. Zwischen November und März ist der Eintritt zu allen staatlichen Museen und allen Ausgrabungsstätten kostenlos.

Ganzjährig kostenlosen Zugang haben Kinder, Jugendliche, Journalisten mit Presseausweis und Studenten mit internationalem Studentenausweis. Senioren über 65 Jahre erhalten eine Ermäßigung.

Das sollten Sie über die Preise auf Rhodos wissen: Für das Archäologische Museum, den Großmeisterpalast, das Byzantinische Museum und das Museum für dekorative

Kunst in der Altstadt von Rhodos gibt es ein Kombi-Ticket zum Preis von 10 Euro, bei dem man gegenüber dem Kauf der vier Einzeltickets 3 Euro spart.

#### **▶ ERDBEBEN**

Erdbeben sind auf Rhodos selten und bleiben zumeist folgenlos. Trotzdem ist es gut, ein paar Grundregeln für den Ernstfall zu kennen:

Bei Erdhehen niemals einen Fahrstuhl henutzen. Am besten Schutz unter einem Türsturz, einem Tisch oder einem Bett suchen. Niemals in der Nähe von Fenstern aufhalten, weil diese splittern können. Schränken und ähnlichen Möbelstücken, die umfallen könnten, ausweichen. Wenn irgend möglich, sollte man ins Freie gehen und sich dort von Hausmauern, Lichtmasten, Stromkabeln etc. fernhalten.



#### FESTE UND FEIERTAGE

Die meisten Feiertage auf Rhodos sind an den kirchlichen Kalender gebunden. Fast jedes Dorf begeht mindestens einmal im Jahr ein Kirchweihfest, zu dem außer Gottesdiensten und Prozessionen meist auch Musik und Tanz auf dem Dorfplatz gehören. Kirchweihfeste beginnen immer am Vorabend des Festtages gegen 19 Uhr. Der Namenstag ist bedeutender als der Geburtstag. Hochzeiten und Taufen werden häufig mit mehreren hundert Gästen begangen. Das bedeutendste Fest im Jahreslauf ist Ostern; Weihnachten spielt nur eine untergeordnete Rolle.

### **Gesetzliche Feiertage**

1. Januar: Neujahr

6. Januar: Epiphanias, der Tag der Taufe Jesu im Jordan. In den Küstenorten Prozessionen von der Dorfkirche ans Meer

**25. März:** Nationalfeiertag zum Gedenken an den Beginn des griechischen Freiheitskampfes 1821. Militärparade in Rhodos-Stadt

1. Mai: Tag der Arbeit

15. August: Fest Mariä Entschlafung in allen Orten mit einer Marienkirche

#### 28. Oktober:

Nationalfeiertag (Ohi-Tag) zum Gedenken an das "Große Historische Nein" Griechenlands zu einem Ultimatum Mussolinis im Jahr 1939. Paraden und Kranzniederlegungen an Kriegerdenkmälern

25./26. Dezember: Weihnachten

**Bewegliche Feiertage auf Rhodos** (bis zu 5 Wochen später als bei uns, da für die Kirche der Julianische Kalender gilt):

Rosenmontag: 27. Febr. 2012, 18. März 2013, 3. März 2014. Ein Familientag: Man fährt zum Picknick ans Meer oder ins Gebirge und lässt Drachen steigen.

Karfreitag: 13. April 2012, 3. Mai 2013, 18. April 2014. Vormittags wird in den Kirchen das symbolische Grab Christi mit Blumen geschmückt; nachmittags oder abends Gottesdienst und anschließend Prozession

Ostermontag: 16. April 2012, 6. Mai 2013, 21. April 2014. Man ruht sich vom kräftigen Feiern am Ostersonntag aus.

#### Pfingstmontag:

12. Juni 2011, 4. Juni 2012, 24. Juni 2013, 11. Juni 2014. Wenig beachtet; nur in Kirchen, die der Heiligen Dreifaltigkeit (Agía Triáda) geweiht sind, finden Kirchweihfeste statt.

Öffnungszeiten von staatlichen Museen und Ausgrabungsstätten an Feiertagen:

Am 1. Januar, 25. März, Ostersonntag, 1. Mai und 25./26. Dezember geschlossen, am Karfreitag nur bis 12 Uhr geöffnet.

### **▶ KRIMINALITÄT**

Die Kriminalitätsrate auf Rhodos ist eine der niedrigsten Europas. Dennoch ist bei größeren Menschenansammlungen – wie überall auf der Welt – Vorsicht vor Taschendieben angebracht.

### ▶ MEDIEN/PRESSE

Deutschsprachige Zeitungen und Illustrierte sind in der Regel bereits am Abend des Erscheinungstages in der Stadt und in den meisten Urlaubsorten erhältlich. Außerdem erscheint wöchentlich die englischsprachige Athens News und die deutschsprachige Griechenland-Zeitung.

In größeren Hotels sind internationale Fernsehprogramme und Sportkanäle über Satellit zu empfangen. Viele internationale Sportereignisse, insbesondere Fußball, werden in Cafés und Sport Bars auf diversen Kanälen live übertragen, mehrere Sender bringen rund um die Uhr nur Sport.



#### **▶** NOTRUFNUMMERN

Polizei, Ambulanz landesweit Tel. 112

#### ▶ POST

Postämter sind Mo-Fr 7.30-15 Uhr geöffnet. Briefe und Postkarten in andere europäische Länder werden mit Luftpost befördert; die Beförderungsdauer liegt bei 3-6 Tagen, manchmal auch darüber.

#### ▶ STROM

220 Volt Wechselstrom; im deutschsprachigen Raum gebräuchliche Stecker passen meist.

#### **TELEFON**

Am billigsten ist das Telefonieren von den öffentlichen Kartentelefonen aus. Telefonkarten mit 100 Einheiten sind an vielen Kiosken und in Supermärkten erhältlich. Die Karten werden eingeschweißt verkauft; das Gültigkeitsdatum ist aufgedruckt. Das Telefonieren aus Reisebüros und Hotels ist sehr viel teurer; Aufschläge bis zu 50% werden erhoben. Ein verbilligter Tarif gilt montags bis freitags von 22-8 Uhr sowie samstags und sonntags ganztägig. Handys sind in Griechenland weit verbreitet; die Flächendeckung ist gut, die Roaming-Preise jedoch hoch. Über Gebühren für ein- und ausgehende Gespräche informiert man sich am besten schon vor Reiseantritt beim eigenen Provider. Man frage bei dieser Gelegenheit auch gleich nach den Roaming-Tarifen für die Türkei, denn im Norden von Rhodos und auf den Inseln Sími und Kos kann man meist auch alternativ über türkische Mobilfunk-

Vorwahlen: von Rhodos nach Deutschland 0049, nach Österreich 0043, in die Schweiz 0041. Nach Griechenland 0030, anschlie-Bend wählt man die gewünschte Teilnehmernummer (seit 2002 sind die griechischen Telefonnummern 10-stellig; keine Ortsvorwahlen).

### ▶ VERHALTEN

netze telefonieren.

In Griechenland geht es zwar scheinbar locker und ungezwungen zu, gewisse

Verhaltensregeln gibt es aber trotzdem. Strände auf Rhodos: So kann am Strand auf Rhodos jeder so viel Haut zeigen, wie er möchte (nur FKK ist unzulässig); in Städten und Dörfern aber sollten Urlauber zumindest Shorts und ein T-Shirt tragen. Männer, die mit nacktem Oberkörper durch bewohnte Gegenden gehen, machen sich unbeliebt. Bei Besuchen von Kirchen und Klöstern sollten Rock oder Hose zumindest bis an die Knie reichen und die Schultern bedeckt sein. In manchen Klöstern sind Männer in Shorts und Frauen in Hosen unerwünscht; dort liegen dann aber Ersatzkleidungsstükke bereit.

Wer Menschen fotografieren will, sollte das Einverständnis des Motivs zumindest durch ein Lächeln oder Kopfnicken einholen. An schon besetzten Tischen nimmt man nur Platz, wenn man ausdrücklich dazu aufgefordert wird.

Privatleute sollte man nicht in der Mittagspause zwischen 13 und 17 Uhr anrufen. Wer von einem Einheimischen zu einem Kaffee oder Oúzo eingeladen wird, sollte weder versuchen, dafür zu bezahlen, noch sich umgehend durch eine Gegeneinladung revanchieren. Bei Verabredungen mit Griechen sollte man annähernd pünktlich sein: Unpünktlichkeit akzeptieren die meisten Hellenen nur bei sich selbst.



### ▶ WALDBRANDGEFAHR

Alljährlich brennen in Griechenland zahlreiche Wälder. Auch Rhodos bleibt nicht von dieser Plage verschont. Manchmal ist Brandstiftung die Ursache: Baulöwen wollen Bauland gewinnen, Enttäuschte sich an Politikern rächen, geistig Verwirrte ihre Freude haben. Weitaus öfter jedoch ist simple Fahrlässigkeit der Grund.

simple Fahrlässigkeit der Grund.
Darum: Werfen Sie keine brennenden Zigaretten weg, zünden Sie in Waldnähe kein offenes Feuer an, werfen Sie keine Flaschen weg und heben Sie Scherben in Wäldern auf. Sie können nämlich wie Brenngläser wirken und einen verheerenden Waldbrand entfachen. Sehen Sie irgendwo Feuer oder Rauch, informieren Sie umgehend die Feuerwehr (Tel. 199).

### ▶ WASSER UND SANITÄRANLAGEN

Wasser ist auf Rhodos reichlicher vorhanden als auf anderen griechischen Inseln; ein

sparsamer Umgang ist jedoch angebracht. Leitungswasser kann man bedenkenlos trinken. Die Sauberkeit öffentlicher Toiletten, auch von denen in Restaurants und Bars, lässt häufig zu wünschen übrig. Oft fehlen die Sitzbrillen. Klopapier und andere Gegenstände dürfen grundsätzlich nicht ins Toilettenbecken geworfen werden; benutztes Papier gehört in den überall bereitstehenden Papierkorb oder Eimer.

#### **> ZEITUNTERSCHIED**

Auf Rhodos gilt die Osteuropäische Zeit, die unserer Zeit ganzjährig um eine Stunde voraus ist.

#### **▶ SPRACHE**

Griechisch ist die älteste Schriftsprache Europas. Die griechische Schrift hat sich seit der Antike nur geringfügig verändert. Viele alte Wörter haben jedoch ihre Bedeutung verändert oder sind heutzutage überhaupt nicht mehr gebräuchlich, viele andere Wörter sind neu hinzugekommen.

Wer Altgriechisch in der Schule gelernt hat, kann deswegen noch lange kein Neugriechisch; beim Erlernen der heutigen Sprache sind die Kenntnisse des Altgriechischen dennoch von Nutzen.

Auch ohne Kenntnisse des Neugriechischen ist ein Griechenland-Urlaub kein Problem. Nützlich ist es jedoch, das griechische Alphabet entziffern zu können. Vor allem Straßenschilder sind oft nur in Griechisch beschriftet; auch manche Wegweiser und Zielangaben auf Linienbussen sind nicht ins Lateinische transkribiert.

Bei der Aussprache des Neugriechischen ist es ganz besonders wichtig, die Wörter und Ortsnamen auf der richtigen Silbe zu betonen. Diese ist immer durch einen Akzent markiert.

Nicht unbedingt notwendig, aber nett den Einheimischen gegenüber ist es, ein paar einfache Floskeln sowie die Zahlen zu beherrschen – dafür ist der Sunny Cars Sprachführer für Griechisch wie geschaffen! Wer Zahlen mit dem Finger zeigen will, sollte beachten, dass man mit dem Zeigefinger zu zählen beginnt. Ein erhobener Zeigefinger signalisiert die Eins, kommt der Mittelfinger hinzu, ist das eine Zwei. Erst für die Fünf bzw. Zehn wird auch der Daumen benutzt.





#### DAS GRIECHISCHE ALPHABET

A - α - alfa - a

B - β - wita - w

Γ-γ-ghamma-gh/j

 $\Delta$  -  $\delta$  - dhelta - dh

E - ε - epsilon -

Z - ζ - sita - s (weich)

H - η - ita - i

 $\Theta$  -  $\theta$  - thita - th

I - ι - jota - i

K - κ - kappa - k

Λ - λ - lamdha - l

M - μ - mi - m

N - v - ni - n

Ξ - ξ - xi - ks

O - o - omikron - o

 $\Pi$  -  $\pi$  - pi - p

 $P - \rho - ro - r$ 

 $\Sigma$  -  $\sigma$  /  $\varsigma$  - sigma - ss (scharf)

T - τ - taf - t

Y - υ - ipsilon - i

Φ - φ - fi - f

X - χ - chi - ch

Ψ - ψ - psi - ps

 $\Omega$  -  $\omega$  - omega - o

### **DOPPELLAUTE**

αι-е

ει-i οι-i

) [ - I

 $\alpha \upsilon$  - af / aw

ευ-ef/ew

ου-u

γγ-ng

 $\mu \pi - b / mb$ 

 $v\tau$  - d / nd

#### Hinweise zur Aussprache:

alle Vokale (a, e, i, o, u) werden stets kurz und halboffen gesprochen, z. B. o wie in "Most" nicht wie in "Mode". Wichtig ist korrekte Betonung, die der Akzent "é" angibt.

#### Erläuterungen zu einzelnen Buchstaben:

dhelta (dh) wird wie weiches, thita (th) wie scharfes englisches "th" gesprochen; ghamma (gh / j) ist ein geriebenes "g" vor dunklen Vokalen (a,o,u), ein "j" vor hellen (e,i); chi (ch) spricht man vor dunklen Vokalen, Konsonanten und im Auslaut eines Worts wie in "Bach", vor hellen Vokalen wie in "Licht".



<b>ZAHLEN</b>	
eins, eine	enna, mía
zwei	dío
drei	tris, tría
vier	tésseris, téssera
fünf	pénde
sechs	éksi
sieben	eftá
acht	októ
neun	enneá
zehn	dékka
elf	énndekka
zwölf	dódekka
zwanzig	íkossi
einundzwanzig	íkossi-énna
hundert	ékkato
zweihundert	diakóssja
tausend	chílja
zweitausend	dío chiljádes

→ FLOSKELN &	EINFACHE WÖRTER
ja	nee
nein	óchi
bitte	parakaló
danke	efcharistó
Guten Morgen	kálli méra
Guten Tag	kálli méra
Guten Abend	kálli spéra
Gute Nacht	kálli níchta
heute	símera
gestern	chthess
morgen	áwrio
vormittags	to proí
abends	to vrádi
hallo, tschüss	jássas
Prost	jámmas
wo ist	pu íne
Hilfe!	woíthia
Deutschland	Germanía
Österreich	Afstría
Schweiz	Elwetía

### **VORSPEISEN & SALATE**

chtipití	pürierter Ziegenmilchkäse mit viel Knoblauch
eljéss	Oliven
skordaljá	Püree aus Kartoffeln und Knoblauch
táramo saláta	rötliches Püree aus Kartof- feln, Brot und Fischeiern
tzazíki	Jogurtcreme m. Zwiebeln, Knoblauch und Gurken
angúri saláta	Gurkensalat
choriatikí saláta	Bauernsalat mit Féta-Käse
domáto saláta	Tomatensalat
17.1	Krautsalat
láchano saláta	Riautsalat

### **SUPPEN**

domató suppa	Tomatensuppe
fakí	Linsensuppe
fassoláda	Bohnensuppe

kakavjá	Fischsuppe
kotó suppa	Hühnersuppe
<b>→</b> GEMÜSE	
angináres	Artischocken
arakádes	Erbsen
bamjés	Okraschoten
fassóllja	grüne Bohnen
fáwa	Püree aus gelben Erbsen mit Olivenöl und Zwiebeln
florinés	gebratene milde Paprika- schoten
gígantes	dicke Saubohnen in einer Tomatensoße, mit Orega- no bestreut
karóttes	Karotten, Mohrrüben
kolokithákja	Zucchini
kunupídi	Blumenkohl
mavromátja	kleine weiße Bohnen mit schwarzem Punkt
melindzánes	Auberginen
patátes	Kartoffeln
revíthia	Kichererbsen
turlú	Gemüseeintopf

### **▶** FLEISCH

arnáki, arní	Lamm
biftéki	Frikadelle, Boulette
bon filé	Lendenfilet
brisóla	Rinder- oder Schweine- kotelett
dolmádes	mit Reis & Hackfleisch gefüllte Weinblätter
gurunópulo	Spanferkel
jemistés	mit Reis & Hackfleisch ge- füllte Tomaten & Paprika
katsíki	Zicklein
keftédes	Hackfleischbällchen
kimá	Hackfleisch
kirinó	Schweinefleisch
kokkorás	Hahn
kunélli	Kaninchen
láchano dolmádes	Krautrouladen
lukanikó	Grillwurst
muskári	Rindfleisch
moussaká	mit Hackfleisch gefüll- ter Auberginen-Kartoffel- Auflauf
paidákja	Lammkoteletts
pastítsjo	Nudelauflauf mit Hack- fleischfüllung
stifádo	Rinder- oder Kaninchengu- lasch m. Zwiebelgemüse
souvláki	Fleischspieß
▶ FISCH UND N	MEERESERÜCHTE

## FISCH UND MEERESFRUCHTE

achinósalata	Seeigelsalat
anschóvjes	Anchovis
astakós	Hummer, Languste
bakaljáros	Seehecht, Stockfisch
barbúnia	Rotbarben
chtapodi	Krake
galéos	Glatthai

gagarídes	Scampi
gávros	Sardelle
glóssa	Seezunge (Achtung: kann auch Rinderzunge heißen!)
kalamáres	Tintenfischringe
karavídes	Krebse
kokálas	Dornhai
kólljes	Makrele
ksifías	Schwertfisch
kiniigós	Goldmakrele
mídjá	Muscheln
mougrí	Meeraal
papalína	Sprotte
péstrofa	Forelle
supjés	den Kalamáres ähnlicher Tintenfisch, auch gefüllt serviert
tónnos	Tunfisch
tsipoúra	Dorade
zargána	Dornhecht

### **SÜSSSPEISEN**

3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	
baklavá	Blätterteig mit Nuss- füllung in Sirup
bugátsa	Blätterteigtasche mit Grießpuddingfüllung
risógalo	Reispudding
jaoúrti me méli	Jogurt mit Honig

### **→** GETRÄNKE

bírra	Bier
chimós	Saft
konják	Weinbrand
krassí	Wein
áspro	weiß
kókkino/máwro	rot
limonáda	Limonade
neró	Wasser
retsína	geharzter Weißwein
sóda	Wasser mit Kohlensäure
oúzo	Anisschnaps
kaffés ellinikós	griechischer Kaffee
skétto	ohne Zucker
métrio	mit etwas Zucker
glikó	mit viel Zucker
frappé	kalter Instantcafé
néss sestó	heißer Instantcafé
tsái	Tee

Auf der Suche nach einem günstigen Mietwagen?

Sunny Cars übernimmt keinerlei Gewähr für die Aktualität, Korrektheit, Vollständigkeit oder Qualität der bereitgestellten Informationen. Haftungsansprüche gegen den Autor, welche sich auf Schäden materieller oder ideeller Art beziehen, die durch die Nutzung oder Nichtnutzung der dargebotenen Informationen bzw. durch die Nutzung fehlerhafter und unvollständiger Informationen verursacht wurden, sind grundsätzlich ausgeschlossen.

© Nelles Verlag GmbH

